

Ограниченнaя гарантia на Аксессуары

Аксессуар, предоставляемый ВАМ и предназначенный для использования вместе с ВАШЕЙ конкретной моделью карманного портативного компьютера «БлэкБерри» (далее – «Аксессуар»), не будет иметь дефектов изготовления и материалов в течение более короткого из следующих периодов: (а) 1 (одного) года с момента первого приобретения Аксессуара ВАМИ в качестве основного конечного пользователя (далее – «ВЫ»), и (б) периода, заканчивающегося после: (1) нарушения ВАМИ или расторжения Соглашения с конечным пользователем «БлэкБерри» - о лицензировании Программного обеспечения (далее – «Лицензионное соглашение»), заключенного между ВАМИ и «Рисёч Ин Мошн Лимитед» и(или) ее аффилированной группой компаний (далее – «РИМ»), (2) нарушения ВАМИ: (i) данной Ограниченнaй гарантii, (ii) Ограниченнaй гарантii, предоставленной вместе с КПК «БлэкБерри», (iii) любой ограниченной гарантii, предоставленной с любыми аксессуарами или внешними батареями «БлэкБерри», или (iv) информации о безопасности, предоставленной вместе с Аксессуаром и(или) КПК «БлэкБерри» (далее – «Гарантийный период»). Данная Ограниченнaя гарантia не подлежит передаче. В течение Гарантийного периода Аксессуар будет ремонтироваться или заменяться по усмотрению «РИМ», без оплаты ВАМИ стоимости частей или трудозатрат. Если Аксессуар ремонтируется или заменяется в течение Гарантийного периода, такой Гарантийный период будет заканчиваться по истечении более позднего срока: через 91 день с момента ремонта или замены, или через 1 (один) год с момента первоначальной покупки. На основании соглашения между «РИМ» и последующим продавцом или дистрибутором, через которого ВЫ приобрели Аксессуар и(или) Решение «БлэкБерри» (далее – «Провайдер Решения «РИМ»), данная Ограниченнaя гарантia в течение Гарантийного периода будет выполняться либо «РИМ», либо Провайдером Решения «РИМ». Данная Ограниченнaя гарантia не применяется к естественному износу или если Аксессуар или любой компонент Аксессуара открывается или ремонтируется каким-либо лицом, не уполномоченным «РИМ»; данная Ограниченнaя гарантia не распространяется на ремонт или замену любого Аксессуара, поврежденного в результате неправильного использования, попадания влаги или жидкостей, близости к источнику тепла или теплового воздействия, несчастного случая, неправильного обращения, небрежности, неправильного применения или дефектов, возникших в результате проведения ремонта или внесения изменений любым лицом, кроме «РИМ». Данная Ограниченнaя гарантia не распространяется на физическое повреждение поверхности Аксессуара. Данная Ограниченнaя гарантia не применяется к любому оборудованию, кроме Аксессуара. Данная Ограниченнaя гарантia не применяется, если неправильное функционирование возникло в результате использования Аксессуара вместе с аксессуарами, продуктами, услугами, или дополнительным, или периферийным оборудованием, которые не были недвусмысленно утверждены или предоставлены компанией «РИМ», или если компания «РИМ» придет к выводу о том, что такое неправильное функционирование возникло не по причине самого Аксессуара. Кроме того, если неправильное функционирование возникает в результате несоблюдения пользователем Информации о безопасности, предоставленной вместе с Аксессуаром, или предоставленной с любым компонентом Решения «БлэкБерри», которое включает в себя КПК «БлэкБерри», любые аксессуары «БлэкБерри», включая внешние батареи и СИМ-карты, Настольное программное обеспечение «БлэкБерри», и сопутствующие услуги по передаче данных по радиоканалам, и документацию по передаче данных по радиоканалу (далее – «Решение «БлэкБерри»), то Ограниченнaя гарантia может становиться недействительной, а если она не стала недействительной, она не будет применяться. **Пожалуйста, смотрите инструкции о том, каким образом получить поддержку заказчиков в отношении ВАШЕГО Аксессуара, в документации, предоставленной вместе с Аксессуаром.**

Вы можете направлять требования о проведении ремонта или об осуществлении замены в соответствии с данной ограниченной гарантiiей Провайдеру Решения «РИМ».

РЕМОНТ ИЛИ ЗАМЕНА АКСЕССУАРА, ПРЕДУСМОТРЕННЫЕ В ДАННОЙ ОГРАНИЧЕННОЙ ГАРАНТИИ, ЯВЛЯЮТСЯ ЕДИНСТВЕННЫМ ПРЕДОСТАВЛЕННЫМ ВАМ СРЕДСТВОМ ЗАЩИТЫ. ДАННАЯ ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ ПРЕДОСТАВЛЯЕТСЯ ВМЕСТО ВСЕХ ОСТАЛЬНЫХ ЯВНЫХ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ГАРАНТИЙ И, ЕСЛИ ИНОЕ НЕ ОПРЕДЕЛЕНО В ДАННОЙ ГАРАНТИИ, ВСЕ ЯВНЫЕ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ЗАЯВЛЕНИЯ, ГАРАНТИИ, ОДОБРЕНИЯ И УСЛОВИЯ ЛЮБОГО РОДА, ВКЛЮЧАЯ, БЕЗ ОГРАНИЧЕНИЙ, ЛЮБЫЕ ГАРАНТИИ ПРАВА ИЛИ ГАРАНТИИ НЕ НАРУШЕНИЯ ЛЮБЫХ ПРАВ, И ЛЮБЫЕ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ЗАЯВЛЕНИЯ, ГАРАНТИИ И УСЛОВИЯ, КАСАЮЩИЕ ГОДНОСТИ ДЛЯ ЛЮБОЙ ЦЕЛИ, ГОДНОСТИ ДЛЯ ПРОДАЖИ, УДОВЛЕТВОРИТЕЛЬНОГО КАЧЕСТВА, УСТОЙЧИВОСТИ К ВНЕШНИМ ФАКТОРАМ ИЛИ ВОЗНИКАЮЩИЕ В РЕЗУЛЬТАТЕ ОБЫЧНОЙ ПРАКТИКИ ВЕДЕНИЯ ДЕЛОВЫХ ОПЕРАЦИЙ ИЛИ ТОРГОВЫХ ОБЫЧАЕВ, НАСТОЯЩИМ ИСКЛЮЧАЮТСЯ. НИ «РИМ», НИ ЛЮБОЙ ПРОВАЙДЕР РЕШЕНИЯ «РИМ» НИ ПРИ КАКИХ УСЛОВИЯХ НЕ БУДУТ НЕСТИ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ПЕРЕД ВАМИ, И ВЫ НАСТОЯЩИМ ОТКАЗЫВАЕТЕСЬ ОТ ВОЗЛОЖЕНИЯ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ЛЮБЫЕ КОСВЕННЫЕ УБЫТКИ, ЭКОНОМИЧЕСКИЕ УБЫТКИ, УБЫТКИ, ВЫЗВАННЫЕ ОСОБЫМИ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАМИ ДЕЛА, КОММЕРЧЕСКИЕ, СОПУТСТВУЮЩИЕ, ШТРАФНЫЕ ИЛИ РЕЗУЛЬТИРУЮЩИЕ УБЫТКИ (ВКЛЮЧАЯ, БЕЗ ОГРАНИЧЕНИЙ, УПУЩЕННУЮ ПРИБЫЛЬ, УТРАТУ КОММЕРЧЕСКОЙ ВЫРУЧКИ ИЛИ ДОХОДОВ, УТРАТУ ДАННЫХ, УБЫТКИ, ВЫЗВАННЫЕ ЗАДЕРЖКАМИ С РЕАЛИЗАЦИЕЙ ИЛИ ОТСУТСТВИЕМ РЕАЛИЗАЦИИ ОЖИДАЕМОЙ ЭКОНОМИИ И АНАЛОГИЧНЫЕ УБЫТКИ, ИЛИ ПРИЧИНЕНИЕ ТЕЛЕСНЫХ ПОВРЕЖДЕНИЙ, ИЛИ СМЕРТЬ В РЕЗУЛЬТАТЕ ПРОТИВОПРАВНЫХ ДЕЙСТВИЙ), ВОЗНИКАЮЩИЕ В РЕЗУЛЬТАТЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ИЛИ ФУНКЦИОНИРОВАНИЯ АКСЕССУАРА, ИЛИ В СВЯЗИ С ТАКИМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ИЛИ ФУНКЦИОНИРОВАНИЕМ, ДАЖЕ ЕСЛИ «РИМ» ИЛИ ПРОВАЙДЕР РЕШЕНИЯ «РИМ» ЗНАЮТ О ВЕРОЯТНОСТИ ТАКИХ УБЫТКОВ. ДАННОЕ ОГРАНИЧЕНИЕ ПЛАНРИУЕТСЯ К ПРИМЕНЕНИЮ И ПРИМЕНЯЕТСЯ ВНЕ ЗАВИСИМОСТИ ОТ ПРЕДЪЯВЛЕНИЯ

ТРЕБОВАНИЙ О ВОЗМЕЩЕНИИ ТАКИХ УБЫТКОВ, ОТ ЗАЯВЛЕНИЯ ТАКИХ УБЫТКОВ ИЛИ ОТ ВОЗБУЖДЕНИЯ СУДЕБНОГО ДЕЛА ИЛИ ИСКА В ОТНОШЕНИИ ТАКИХ УБЫТКОВ, СВЯЗАННОГО С ПРИЧИНЕНИЕМ ДЕЛИКТНОГО ВРЕДА (ВКЛЮЧАЯ ХАЛАТНОСТЬ) ИЛИ ОСНОВАННОГО НА ДОГОВОРЕННОСТИ, ИЛИ ПО ГАРАНТИИ, ИЛИ ПО ЛЮБОМУ ДРУГОМУ ЗАКОНУ, ИЛИ ПО ПРОЦЕССУАЛЬНОЙ ФОРМЕ. НИ ПРИ КАКИХ УСЛОВИЯХ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ «РИМ» ПЕРЕД ВАМИ ИЛИ ПЕРЕД ЛЮБЫМ ТРЕТЬИМ ЛИЦОМ, ПРЕДЪЯВЛЯЮЩИМ ПРЕТЕНЗИЮ ЧЕРЕЗ ВАС ИЛИ ОТ ВАШЕГО ИМЕНИ, НЕ БУДЕТ ПРЕВЫШАТЬ БОЛЬШУЮ ИЗ ДВУХ ВЕЛИЧИН: ПОКУПНУЮ ЦЕНУ ПРИОБРЕТЕННОГО ВАМИ АКСЕССУАРА ИЛИ СТОИМОСТЬ РЕМОНТА ИЛИ ЗАМЕНЫ АКСЕССУАРА.

Отказ компании «РИМ» от любого невыполнения обязательств не будет считаться продолжением отказом от такого невыполнения обязательств или отказом от любого другого невыполнения обязательств.

ДАННАЯ ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ РЕГУЛИРУЕТСЯ И ТОЛКУЕТСЯ В СООТВЕТСТВИИ С ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ ПРОВИНЦИИ ОНТАРИО (КАНАДА), ЗА ИСКЛЮЧЕНИЕМ НОРМ МЕЖДУНАРОДНОГО ЧАСТНОГО ПРАВА. Стороны соглашаются, что Конвенция Организации Объединенных Наций о договорах международной купли-продажи товаров настоящим полностью исключается из применения к данной Ограниченнной гарантии. ВСЕ СПОРЫ, ВЫТЕКАЮЩИЕ ИЗ ДАННОЙ ОГРАНИЧЕННОЙ ГАРАНТИИ ИЛИ ВОЗНИКАЮЩИЕ В СВЯЗИ С НЕЙ, ИЛИ В СВЯЗИ С НАРУШЕНИЕМ, РАСТОРЖНЕНИЕМ ИЛИ НЕДЕЙСТВИТЕЛЬНОСТЬЮ ДАННОЙ ОГРАНИЧЕННОЙ ГАРАНТИИ ПОДЛЕЖАТ ОКОНЧАТЕЛЬНОМУ РАЗРЕШЕНИЮ В АРБИТРАЖНОМ СУДЕ. Решение арбитражного судьи является окончательным и обязательным для сторон (за исключением случаев явной ошибки). Определение арбитражного судьи составляется в письменной форме и должно содержать указание всех причин. В определении арбитражного судьи должно предусматриваться, что расходы по проведению арбитража будут оплачиваться сторонами в таких долях, которые представляются арбитражному судье целесообразными. Если иное не запрещено законодательством ВАШЕЙ юрисдикции, арбитражный процесс будет: (i) проводиться в Лондоне (Великобритания); (ii) проводиться по законодательству провинции Онтарио; (iii) проводиться на английском языке; (iv) регулироваться в соответствии с Арбитражным регламентом Международной торгово-промышленной палаты (далее – «Регламент»), и (v) слушаться одним арбитром, назначенным в соответствии с указанным Регламентом и взаимно согласованным сторонами в течение 30 дней с момента назначения арbitра; если стороны не договорятся о кандидатуре такого арбитра, то арбитр будет назначаться независимым третьим лицом. Никакие споры между сторонами, или с участием любого лица, кроме ВАС, не могут объединяться без предварительного письменного согласия «РИМ».

Если любое положение данной Ограниченнной гарантии признается недействительным или не подлежащим принудительному исполнению, такая недействительность или невозможность принудительного исполнения не затрагивает действительность и возможность принудительного исполнения Ограниченнную гарантию; вместо этого (за исключением случаев, когда из этого проистекает отпадение оснований гарантии) данная Ограниченнная гарантия должна толковаться таким образом, как будто она не содержит такого отдельного недействительного или не подлежащего принудительному исполнению положения или положений, а права и обязанности каждой стороны будут толковаться и принудительно исполняться соответствующим образом.

Если любой перевод данной Ограниченнной гарантии на любой другой язык требуется в соответствии с законом, версия данного Соглашения на английском языке будет иметь преимущественную силу в случае возникновения любых противоречий или расхождений по смыслу между английской версией и любым переводом данного Соглашения.

В случае возникновения любого несоответствия между данной Ограниченнной гарантией и любой гарантией, включенной в упаковку с Аксессуаром, положения данной Ограниченнной гарантии будут применяться в той степени, в которой существует такое несоответствие.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Данный Аксессуар предназначен для использования ТОЛЬКО вместе с соответствующим КПК «БлэкБерри». Пожалуйста, ознакомьтесь с ВАШИМ Руководством по установке и началу работы или Руководством по началу работы, в зависимости от ситуации, чтобы определить, совместим ли данный Аксессуар с ВАШИМ КПК «БлэкБерри». Любое другое использование будет приводить к недействительности данной Ограниченнной гарантии на Аксессуар, и «РИМ» не будет нести ответственность перед ВАМИ или перед любым третьим лицом за любые убытки, которые можете понести ВЫ или любое третье лицо в результате использования данного Аксессуара вместе с любым прибором или аксессуаром, кроме соответствующего КПК «БлэкБерри».

© 2005 «Рисёч Ин Мошн Лимитед» (Research in Motion Limited). Все права защищены. «БлэкБерри» и группы связанных товарных знаков, изображений и символов «РИМ» являются исключительной собственностью «Рисёч Ин Мошн Лимитед». «РИМ», «Рисёч Ин Мошн», «Всегда включен, всегда подключен» („Always On, Always Connected“), символ «конверт в движении» и логотип «БлэкБерри» зарегистрированы в Бюро США по патентам и товарным знакам и могут находиться в процессе регистрации или быть зарегистрированными в других странах. Все остальные торговые марки, названия товара, фирменные наименования, товарные знаки и знаки обслуживания являются собственностью их соответствующих владельцев. КПК и(или) сопутствующее программное

обеспечение защищены авторскими правами, международными договорами и различными патентами, включая один или несколько из следующих патентов США: 6,278,442; 6,271,605; 6,219,694; 6,075,470; 6,073,318; D,445,428; D,433,460; D,416,256. Другие патенты зарегистрированы или находятся в процессе регистрации в различных странах мира. Пожалуйста, посетите сайт www.rim.net/patents.shtml, где можно найти текущий список действующих патентов